
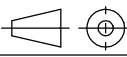



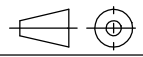
<b>Verpackung</b>		<b>Packing</b>
1 Stück in einem Karton mit Montagehinweis		1 piece in a box with mounting information
Montageanleitung siehe	www.telegaertner.com	Mounting instruction see

c	22919	25.05.11	AS	untol. Maße/ dim. without tolerances according to	Unterl./doc. type	Zeichnungsnr./ drawing no.	Gewicht/ weight (g)	Oberfläche/ surface (mm <sup>2</sup> )	Werkstoff/ material
	b	21561	10.02.10						
a	20672	04.03.09	WA						
Änd./ rev. index	Änderungsmittlung/ revision code	Datum/ date	Name/ name	Maßstab/ scale	Benennung/ title				
				1:2	STX V1 Doppelanschlussdose Aufputz STX V1 double gang surface mounting box				
					D	H82000A0008			
					Ersatz für/ replaces				
									
						 Maße/ dimensions: mm			
						Original : DIN A4			
						Blatt/ sheet 1 von/ of 2			

## Technische Daten / Technical Data

Mechanische Eigenschaften		Mechanical Characteristics
Werkstoffe		Materials
Gehäuse / Anschlussdose	Aluminium / aluminium grau lackiert / grey coated	Housing / surface mounting box
Deckelbefestigungsschrauben	Edelstahl / stainless steel	Screws to fix the cover of housing
Dichtung	CR, schwarz / black	Gasket
Erdungsanschluss	Edelstahl / stainless steel	Ground connection
Erdungsschraube und Scheibe im Gehäuse	Stahl / steel verzinkt / zinc plated	Grounding screw and washer in housing
Kabelverschraubung	Messing / brass vernickelt / nickel plated	Cable gland
Dichtung für die Kabelverschraubung	CR / NBR	Seal for cable gland
Kabeldurchmesser	4.5 - 10mm ( 0.177-0.394 in.)	Cable diameter
Schrauben zur Flanschbefestigung	Stahl / steel verzinkt / zinc plated	Screws to fix of bulkhead
Gehäuse V1 / Flansch	Zinkdruckguss / zinc diecast vernickelt / nickel plated	Housing V1 / bulkhead
Dichtung	NBR	Seal
Mutter	Messing / brass	Nut
Flanschschutzkappe V1	PA UL94 V0 schwarz / black	Bulkhead protective cap V1
Fangband	EPDM	Elastic band
EG Richtlinie 2002/95/EG (RoHS)	RoHS-konform / RoHS-compliant	EC Directive 2002/95/EC (RoHS)
Umweltanforderungen		Environmental Requirements
Schutz vor Eindringen		Protection against ingress
Eindringen von Teilchen	IP6X *	Particulate ingress
Wasser/Untertauchen	IPX7 *	Water / Immersion
Klimatisch und chemisch		Climatical and chemical
Umgebungstemperatur	-40°C bis / to +70°C	Ambient temperature
Rascher Temperaturwechsel	-40°C bis / to +70°C / 25 cycles t=30min	Rapid change of temperature
Feuchte Wärme	+25°C / +65°C / 93% RH // -10°C / 21 cycles	Climatic damp heat
Salzsprühnebelprüfung (NSS Prüfung)	+35°C / 4 Days 5% NaCl	Neutral salt spray test
Normen		Standards
Schutzgehäuse	IEC 61076-3-106	Protective housing
UL Norm für Kommunikationszubehör	UL 1863 / UL 50	UL Standard for Communication circuit Accessories
IP-Schutzarten	IEC 60529	Degrees of protection provided by enclosures (IP code)
Zulassung		Approval
UL-gelistet	applied for approval	UL listed

\* Die technischen Angaben gelten für das Zusammenwirken von Produkten mit **STEADYTEC**<sup>®</sup>-Technologie und den dort gezeigten IP67 Stecker- und Flanschpaarungen. Technical data apply to products with **STEADYTEC**<sup>®</sup> Technology and the appropriate combinations of IP67 plugs and flange sockets.

c	22919	25.05.11	AS	2008	Datum/ date	Name/ name	Gewicht/ weight (g)	Oberfläche/ surface (mm <sup>2</sup> )	Werkstoff/ material
				gez./ drawn	10.03.	WA			
b	21561	10.02.10	AS	gepr./ appr.	19.03.08	SK			Oberfläche/ finish
				Norm/ stand.					
a	20672	04.03.09	WA	Maßstab/ scale	Benennung/ title				
					STX V1 Doppelanschlussdose Aufputz STX V1 double gang surface mounting box				
And./ rev. index	Änderungsmittelung/ revision code	Datum/ date	Name/ name	untol. Maße/ dim. without tolerances according to	Untert./ doc. type	Zeichnungsnr. / drawing no.			
					D	H82000A0008	 Maße/ dimensions: mm		
				Ersatz für/ replaces				Original : DIN A4	
							Blatt/ sheet 2 von/ of 2		